



## GENERAL INFORMATION

The Timetables Herein show time Trains should arrive at and depart from the several stations and connect with other Trains and Buses, but their departure, arrival or connection at time stated is not guaranteed.

**Time**—Light face type used in folder denotes time from 12.01 a.m. (midnight) to 12.00 a.m. (noon), heavy face type from 12.01 p.m. (noon) to 12.00 p.m. (midnight).

**Ticket Offices** at important stations are open thirty minutes before departure of Trains and passengers are requested to purchase tickets before entering Cars.

**Tickets**—Railway first class and coach class tickets are generally accepted on Q.C.T. Co. Buses, except those endorsed "Not Good on Q.C.T. Co. Buses." Q.C.T. Co. tickets will be accepted in coaches on Q.C. Ry. trains.

**Children** under five years of age, when accompanied by parent or guardian, free, five years of age and under twelve, half fare; twelve years of age or over full fare.

**General**—In the event of any disagreement with conductor regarding tickets, privileges, etc., passenger should pay fare claimed, obtain receipt, and refer case to Traffic Department, Q.C.Ry., Sherbrooke. Conductors have no discretionary powers in such matters, but are governed by rules which they are not authorized to change.

## RENSEIGNEMENTS GENERAUX

**Cet Indicateur** donne les heures auxquelles les trains arrivent et partent des gares mentionnées et se raccordent avec les autres trains ou autobus, mais leurs départs, arrivées ou raccordements aux heures indiquées ne sont pas garantis.

Les **Chiffres** en caractères légers, indiquent les heures de minuit jusqu'à midi; les chiffres en caractères gras indiquent les heures de midi jusqu'à minuit.

Les **Bureaux de Billets** aux gares importantes sont ouverts trente minutes avant le départ des trains, et nous demandons aux voyageurs d'acheter leurs billets avant de monter dans les wagons.

Les **Billets de Chemin de Fer**, première ou voitures-ordinaires sont généralement acceptés sur les autobus du Q.C.T. Co. excepté si endossés "Non-valables sur les autobus du Q.C.T. Co." Les billets du Q.C.T. Co. sont acceptés dans les voitures-ordinaires sur les trains du Québec Central.

Les **Enfants** de moins de 5 ans, si accompagnés d'un parent ou gardien, voyagent gratuitement; de 5 à 12 ans, demi-passage; de 12 ans ou plus, plein passage.

En cas de **desaccord** avec le conducteur d'un train au sujet de billets, privilèges, etc., le voyageur devra payer le prix demandé, se procurer un reçu et référer le cas au Département du Trafic, Québec Central, Sherbrooke, Qué. Les conducteurs n'ont pas les pouvoirs de régler ces cas à leur discrétion, mais ils ont des règlements à suivre qu'ils ne peuvent changer.

## QUEBEC—SHERBROOKE

Read Down—Lire de haut en bas

Read Up—Lire de bas en haut

♥4	♥2	← TRAIN No. →		♥1
Ex. Sun. Dim. ex. See-Volr Note 2	Sun. Dim. See-Volr Note 1	Miles	TABLE TABLEAU 1	Daily Quotidien
P.M.	P.M.			P.M.
5 10	3 45	.....	Dep <b>Quebec</b> (Palais St'n) .. Ar	2 20
5 38	4 13	14.1	" Charny .....	1 50
f 5 51	f 4 26	20.3	" Breakeyville .....	f 1 37
f 5 58	f 4 33	26.0	" Ville Lambert .....	f 1 30
f 6 04	f 4 39	30.2	" Bras .....	f 1 24
6 12	4 47	36.0	" Scotts Jct. ....	1 16
6 19	4 54	40.8	" Ste. Marie .....	1 10
6 28	5 03	47.6	" Vallee Jct. ....	1 00
6 41	5 16	57.3	" Tring Jct. ....	12 47
6 49	5 24	62.8	" East Broughton .....	12 39
f 6 57	f 5 32	68.0	" Leeds .....	f 12 31
f 7 04	f 5 39	72.9	" Robertson .....	f 12 24
7 09	5 44	76.8	" Thetford Mines .....	12 19
f 7 12	f 5 47	78.6	" St. Alphonse .....	f 12 16
7 19	5 54	84.1	" Black Lake .....	12 09
f 7 28	f 6 03	89.9	" Coleraine .....	f 12 01
7 35	6 10	94.8	" Disraeli .....	11 53
f 7 42	f 6 17	100.0	" Garthby .....	f 11 46
f 7 50	f 6 25	106.0	" St. Gerard .....	f 11 38
f 7 56	f 6 31	110.7	" Weedon .....	f 11 32
f 8 10	f 6 45	121.3	" Bishopton .....	f 11 18
8 25	7 00	130.7	" East Angus .....	11 03
f 8 37	f 7 12	137.1	" Ascot .....	f 10 52
8 55	7 30	147.6	Ar <b>Sherbrooke</b> (QC) Dep	10 35
	7 35	0.0	Dep <b>Sherbrooke</b> (CP) Ar	10 30
	10 05	106.6	Ar <b>Montreal</b> Dep	8 15
			(Windsor Station)	
P.M.	P.M.			A.M.

Freight services are also operated between all Quebec Central stations. For particulars contact our Agents.

Des services de marchandise sont également opérés entre toutes les stations du Québec Central. Pour renseignements s'adresser aux Agents.

### EXPLANATION OF SIGNS

♥ Air-conditioned Rail Diesel car. No baggage checked.

f Flag stop.

**Note 1**—Will also operate Wednesday, December 25 and January 1st.

**Note 2**—Will not operate Wednesday, December 25 and January 1st.

### RENOIS

♥ Autorail diesel climatisé. Il n'y a pas d'enregistrement de bagage.

f Arrêt sur signal.

**Note 1**—Opérera aussi mercredi, le 25 décembre et le 1er janvier.

**Note 2**—N'opérera pas mercredi, le 25 décembre et le 1er janvier.